



JUDICIAL SYSTEM MONITORING PROGRAMME
PROGRAMA MONITORIZASAUN BA SISTEMA JUDISIÁRIU

**Sumáriu Kazu
Novembru 2014
Tribunál Distritál Oe-Cusse**

**Sumariu prosesu julgamentu kazu iha Tribunál Distritál Oe-Cusse
Períodu Novembru 2014**

Introdusaun

Durante fulan Novembru 2014, JSMP kontinua hala'o monitorizasaun ba prosesu julgamentu kazu iha Tribunál Distritál Oe-Cusse.

Durante periúdu ne'e, JSMP monitoriza kazu 14 hosi total kazu 34 ne'ebé tribunál marka ona ajenda atu hala'o julgamentu. Kazu 34 ne'ebé tribunál planea atu hala'o prosesu julgamentu ne'e, balun hetan adiamentu no balun tribunál notifika deit desizaun ba parte sira, sein hala'o audiencia nune'e JSMP la konsege monitoriza kazu hotu.

Kazu 14 ne'ebé JSMP monitoriza involve kazu ofensa ba integridade física simples 3, danu simples 2, ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstica 7 no explorasaun ba jogu ilísitu 2.

Hosi kazu 14 ne'e, kazu 12 mak tribunál konklui ona nia prosesu no kazu 2 mak sei iha prosesu nia laran.

Tuir mai deskripsiun sumáriu julgamentu kazu krime kompletu :

1. Kazu krime ofensa ba integridade física simples - Nú. Prosesu : 212/krime/2014/TDO

Komposisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministériu públiku	: Dr. Ambrosio Rangel Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout
Konkluzaun	: Omologa

Iha 04 Novembru 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse omologa kazu krime ofensa ba integridade física simples ne'ebé involve arguidu AC hasoru JMN nu'udar nia alin. Kazu ne'e akontese iha

30 Maiu 2014, iha Bairo Nunkolo, Sub-distritu Passabe, Distritu Oe-Cusse. Tribunál omologa prosesu ne'e bazeia ba akordu entre arguidu no lezadu atu dada fila kazu ne'e.

Ministériu Públiku akuza katak iha 30 Maiu 2014, arguidu tebe dala ida iha lezadu nia hirus matan no rezulta moras to'o agora. Kazu ne'e akontese tanba lezadu hanesan xefe aldeia hamutuk ho komunidade sira ba ku'u buah no malus iha arguidu nia to'os laran. Tanba ne'e mak arguidu nervozu hodi komete krime ne'e hasoru lezadu.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples.

Iha prosesu produsaun ba provas, arguidu confesa faktu hirak no promote sei la repete tan iha futuru. Tanba ne'e lezadu ho inisiativa rasik hakarak deziste tiha prosesu kazu ne'e.

Tanba parte sira konkorda atu dada tiha kazu ne'e, ministériu públiku no defeza husu ba tribunál atu omologa prosesu ne'e. Bazeia ba akordu refere, tribunál konklui prosesu ne'e no omologa kazu refere.

2. Kazu krime danu simples - Nú. Prosesu : 211/krime/2014/TDO

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministériu públiku	: Dr. Ambrosio Rangel Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout
Konkluzaun	: Sei kontinua prosesu

Iha 04 Novembru 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse julga arguidu MT ne'ebé komete krime danu simples hasoru JN nu'udar arguidu nia primu. Kazu ne'e akontese iha 29 Maiu 2014, iha Aldeia Noque Suco Naimeco, Sub-distritu Pante-Makassar, Distritu Oe-Cusse.

Ministériu Públiku akuza katak iha 29 Maiu 2014, arguidu lasu lezadu nia karau inan ida nia kakorok no liutiha loron tolu karau refere mate. Aktu ne'e rezulta lezadu hetan prejuizu maizumenus US\$450,00 hanesan karau nia folin.

Relasiona ho krime ne'e, ministériu públiku akuza arguidu kontra artigu 258 Kódigu Penál kona-ba danu simples.

Iha prosesu produsaun ba provas arguidu nega faktus ne'ebé ministériu públiku akuza hasoru nia. Entretantu, lezadu deklara katak nia la hare ho matan arguidu mak lasu nia karau. Maibé lezadu

rona deit informasaun hosi testemuña AC katak arguidu mak lasu nia karau, tanba testemuña ne'e hare hosi tali ne'ebé uza hodi lasu karau ne'e.

Depois rona deklarasau hosi lezadu, tribunál marka prosesu julgamentu ba iha 02 Dezembru 2014, tuku 10:00 dader ho agenda rona testemuña.

3. Kazu krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 210/krime/2014/TDO

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministériu públiku	: Dr. Ambrosio Rangel Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout
Konklusaun	: Kondena pena multa US\$60,00

Iha 04 Novembru 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse hala'o prosesu julgamentu ba kazu krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé komete hosi arguidu DE hasoru CD nu'udar nia feen. Kazu ne'e akontese iha 18 Agostu 2013, Sub-distritu Pante-Makassar, Distritu Oe-Cusse.

Ministériu Públiku akuza katak iha 18 Agostu 2013, arguidu basa lezada nia ibun dala ida, basa dala ida iha lezada nia hasan sorin los no basa dala ida tan iha lezada nia kanuruk. Kazu ne'e akontese tanba lezada ba kleur los iha nia inan aman sira nia uma. Aktu ne'e kauza lezada sofre moras.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál konjuga ho artigu 2, 3 no 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiencia julgamentu, arguidu konfesa faktu hirak no deklara katak nia arrepende nia hahalok. Tanba arguidu rekoñese ninia hahalok, nune'e tribunál kontinua kendas ba iha alegasaun finál hosi ministériu públiku no defeza.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena multa US\$70,00 tanba arguidu konfesa ninia hahalok no arepende nia hahalok.

Enkuantu defeza husu ba tribunál atu aplika pena tuir arguidu nia kulpa no konsidera sirkunstansia atenuante sira hanesan arguidu konfesa ninia hahalok, kolabora diak ho tribunál, no sira moris hamutuk hanesan feen no laen.

Tribunál konkui prosesu kazu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$60,00 ne'ebé kada loron selu \$1,00 durante loron 60. Tribunál mós aplika pena alternativa durante loron 40 iha prizaun kuandu arguidu la selu pena multa refere.

4. Kazu krime explorasaun ba jogu ilísitu - Nú. Prosesu : 209/Krime/2014/TDO

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministériu Públiku	: Dr. Ambrosio R. Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout
Konkluzaun	: Kondena pena multa US\$60,00.

Iha 04 Novembru 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse hala'o prosesu julgamentu ba kazu krime explorasaun ba jogu ilísitu ne'ebé involve arguidu DS, iha 29 Maiu 2014, iha Merkadu Pune, Sub-distritu Oesilo, Distritu Oe-Cusse.

Ministériu Públiku akuza katak iha 29 Maiu 2014, polísia pasa revista ba iha fatin jogus ilegal sira no konsege prende arguidu tanba loke jogu ilegal hanesan kuru-kuru durante tinan ida ona.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 322 Kódigu Penál kona-ba explorasaun ba jogu ilísitu.

Iha audiensia julgamentu arguidu konfesa no deklara katak nia arrepende ba nia hahalok. Tanba arguidu rekoñese katak jogu ne'ebé nia loke ilegalmente, nune'e iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena multa.

Entretantu defeza husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé adekuadu tanba arguidu konfensa faktu sira, kolabora diak ho tribunál no arrepende nia hahalok. Aleinde ne'e arguidu iha oan nain tolu ne'ebé sei eskola.

Tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$60,00 ne'ebé sei selu US\$1,00 kada loron durante loron 60. Tribunál mós aplika pena alternativa durante loron 40 iha prizaun kuandu arguidu la selu pena multa refere.

5. Kazu krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 213/crime/2014/TDO

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministériu públiku	: Dr. Ambrosio Rangel Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout
Konkluzaun	: Kondena pena multa US\$75,00

Iha 05 Novembru 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse hala'o prosesu julgamentu ba kazu krime ofensa ba integridade física simples ne'ebé involve arguidu DE hasoru JA nu'udar nia feen. Kazu ne'e akontese iha 06 Jullu 2014, iha Suku Cunha Sub-distritu Pante-Makassar, Distrito Oe-Cusse.

Ministériu Públiku akuza katak iha 06 Jullu 2014, arguidu basa dala ida iha lezada nia matan fukun, dala 1 iha kelen sorin karuk no tuku dala ida iha lezada nia kotuk laran, dala ida iha hirus

matan no baku dala 1 iha liman ho ai. Aktu hirak ne'e rezulta lezada sofre moras, isin metan no bubu. Kazu ne'e akontese tanba lezada lori fahi ida fó ba nia maun sira hodi halo lia.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 2, 3 no 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiencia julgamento arguidu konfesa, rekoñese faktu hirak ne'e no deklara katak nia arrepende nia hahalok.

Iha alegasaun finál ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1. Entretantu defeza husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé adekuadu tuir arguidu nia kulpa tanba arguidu konfesa, kolabora diak ho tribunál no arrepende ba ninia hahalok.

Tribunál konkluui prosesu kazu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$75,00 ne'ebé sei selu US\$1,00 kada loron durante loron 75. Tribunál mós aplika pena alternativa durante loron 50 iha prizaun kuandu la selu pena multa refere.

6. Kazu krime ofensa ba integridade fízika simples - Nú. Prosesu : 217/Krime/2014/TDO

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministériu Públiku	: Dr. Ambrosio R. Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout
Konkluzaun	: Omologa

Iha 05 Novemburu 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse omologa kazu ofensa ba integridade fizika simples ne'ebé involce arguida MFT hasoru MQ ne'ebé nu'udar arguida nia inan. Kazu ne'e akontese iha 21 Agostu 2014, iha Suco Costa Sub-distritu Pante-Makassar, Distritu Oe-Cusse.

Tribunál omologa prosesu ne'e tanba lezada hakarak deziste fali kazu ne'e tanba nu'udar inan no oan. Bazeia ba akordu ne'e, tribunál omologa prosesu ba kazu ne'e.

Antese ne'e, ministériu públiku akuza katak iha 21 Agostu 2014, arguida sai hosi uma laran no hakuak metin lezada no riba tun lezada ba rai no tuur iha lezada nia kabun leten. Aktu ne'e rezulta lezada sofre moras. Motivu hosi akontesimentu tanba lezada lori ai sanak baku arguida nia oan ne'ebé mós nu'udar lezada nia bei-oan.

Ministériu Públiku akuza arguida kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples.

7. Kazu krime explorasaun ba Jugu ilísitu - Nú. Prosesu : 218/Krime/2014/TDO

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministériu Públiku	: Dr. Ambrosio R. Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout

Konkluzaun : Kondena pena multa US\$45,00

Iha 05 Novembru 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse julga arguidu JP ne'ebé komete krime explorasaun ba jogu ilíitu. Kazu ne'e akontese iha 21 Novembru 2013, iha Merkadu Pune, Sub-distritu Oesilo, Distritu Oe-Cusse.

Ministériu Públiku akuza katak iha 21 Novembru 2013, polísia pasa revista iha fatin jogus illegal sira no prende arguidu tanba loke jogus ilegal hanesan kuru-kuru durante fulan 6 ona.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 322 Kódigu Penál kona-ba explorasaun ba jogu ilíitu.

Iha prosesu julgamento arguidu konfesa, rekoñese katak jogu ne'ebé nia loke hanesan jogu ilegal no deklara katak nia arrepende ninia hahalok.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena multa US\$45,00 ba arguidu tanba arguidu konfesa faktu hirak ne'ebé akuza ba arguidu. Iha parte seluk, defeza husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé adekuada ba arguidu tanba arguidu konfesa faktus hot-hotu no kolabora diak ho tribunál no arrepende nia hahalok.

Tribunál konklui prosesu kazu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$45,00 ne'ebé sei selu US\$1,00 kada loron durante loron 45. Tribunál mós aplika pena alternativa durante loron 30 iha prizaun kuandu arguidu la selu pena multa refere.

8. Kazu krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 221/krime/2014/TDO

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministériu Públiku	: Dr. Ambrosio Rangel Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout
Konkluzaun	: Kondena pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 2

Iha 06 Novembru 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse hala'o prosesu julgamento ba kazu krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé komete hosi arguidu JP hasoru FC ne'ebé nu'udar nia feen. Kazu ne'e akontese iha 11 Agostu 2014, iha Sub-distritu Passabe, Distritu Oe-Cusse.

Ministériu Públiku akuza katak iha 11 Agostu 2014, arguidu basa dala ida iha lezada nia matan fukun sorin karuk, tebe dala ida iha lezada nia kelen sorin karuk, tuku dala ida iha lezada nia kotuk laran, tuku dala ida iha lezada nia hirus matan no lori ai pedasuk ida baku dala ida iha lezada nia liman. Aktu hirak ne'e rezulta lezada sofre moras, isin metan no bubu mean. Kazu ne'e akontese tanba lezada husu tuir arguidu kona-ba ema ne'ebé telefone arguidu iha kalan boot.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 2, 3 no 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiencia julgamento arguidu konfesa, rekoñese faktu hirak ne'e no deklara katak nia arrepende nia hahalok.

Alende ne'e, lezada kontinua mantein akuzasaun hosi ministériu públiku no deklara katak depois akontese krime ne'e, arguidu ba hela tiha iha nia inan no aman sira no to'o agora seidauk fila ba sira nia uma.

Iha alegasaun finál ministériu públiku haktuir katak mesmu arguidu konfesa faktus no rekoñese ninia hahalok maibé arguidu laiha responsabilidade ba nia feen no oan na'in tolu. Tanba ne'e ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 2.

Defeza husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé adekuadu tuir arguidu nia kulpa no konsidera mós sirkunstansia atenuante sira hanesan arguidu konfesa faktus sira ne'ebé haktuir iha akuzasaun ministériu públiku, hatudu nia arrependimento no kolaborasaun ne'ebé diak ho tribunál.

Tribunál konklui prosesu kazu ne'e no kondena arguidu JP ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 2.

9. Kazu krime ofensaba integridade fízika simples - Nú. Prosesu : 223/Krime/2014/TDO

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministériu Públiku	: Dr. Ambrosio R. Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout
Konkluzaun	: Omologo

Iha 06 Novembru 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse omologa kazu ofensa ba integridade fízika simples no absolve arguidu ASQ tanba lezadu hakarak deziste fali kazu ne'e. Kazu ne'e akontese iha 14 Juñu 2014, iha iha Suco Costa, Sub-distritu Pante-Makassar, Distritu Oe-Cusse.

Ministériu Públiku akuza katak iha 14 Juñu 2014, arguidu foti fatuk ida baku iha lezadu nia ulun dala rua, baku iha tilun hun los dala rua no dala rua iha lezadu nia inus kain no kauza lezadu sofre moras. Kazu ne'e akontese tanba lezadu hase arguidu atu la bele han naan barak tanba arguidu sofre hela nehan moras se lae bele provoka nehan moras liu tan.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples.

Iha julgamento arguidu konfesa, rekoñese katak nia komete duni krime ne'e hasoru lezadu no deklara katak nia arrepende ninia hahalok.

**10. Kazu krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú.
Prosesu : 222/krime/2014/TDO**

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministériu Públiku	: Dr. Amrosio Rangel Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout
Konklusaun	: Kondena ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 2.

Iha 06 Novembru 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse hala'o prosesu julgamentu ba kazu krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé involve arguidu JB hasoru JLB, VNB no VTB nu'udar arguidu nia oan. Kazu ne'e akontese iha 03 Agostu 2014, iha Sub-distritu Passabe, Distritu Oe-Cusse.

Ministériu Públiku akuza katak iha 03 Agostu 2014, arguidu foti tali masa ida no baku lezada JLB no VNB iha kotuk laran dala rua. Aleinde ne'e arguidu kontinua baku lezada VTB dala ida iha kelen los rezulta lezada sira sofre moras. Kazu ne'e akontese tanba de'it lezada sira han tiha arguidu nia derok fuan lima ne'ebé arguidu rai iha pasta laran.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál konjugadu ho artigu 2, 3 no 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiencia julgamentu arguidu konfesa no rekoñese faktu hirak ne'e no deklara katak nia arrepende nia hahalok.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun tinan 1 fulan 6 suspende ba tinan 2.

Entretantu defeza husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé justu tuir arguidu nia kulpa maibé husu atu konsidera kolaborasaun diak durante julgamentu hanesan arguidu konfesa ba faktus, arrepende no iha oan nain tolu.

Depois avalia faktu hirak ne'e, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 2.

**10. Kazu krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika Nú.
Prosesu : 239/krime/2014/TDO**

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministériu públiku	: Dr. Amrosio Rangel Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout

Konkluzaun

: Kondena pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1

Iha 14 Novembru 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse hala'o prosesu julgamentu ba kazu krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé komete hosi arguida MT hasoru PI ne'ebé nu'udar arguida nia laen. Kazu ne'e akontese iha 30 Novembru 2013, iha Sub-distritu Nitibe, Distritu Oe-Cusse,

Ministériu Públiku akuza katak iha 30 Novembru 2013, arguida soe rai henek ba lezadu nia matan laran. Arguida mós tuda lezadu fatuk dala barak iha lezadu nia kotuk laran no kanotak sorin los. Aktu hirak ne'e rezulta lezadu sofre moras. Kazu ne'e akontese tanba lezadu foti lipa ne'ebé arguida fase ona no nahe fali ba rai.

Ministériu Públiku akuza arguida kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 2, 3 no 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha sala audiencia julgamentu arguida konfesa, rekoñese ninia hahalok no deklara katak nia arrepende nia hahalok. Tanba arguida konfesa no rekoñese katak nia komete duni krime refere, iha alegasaun finál ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1.

Entretantu parte defeza husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé justu tuir arguida nia kulpa tanba arguida kolabora diak ho tribunál no konfesa ba ninia hahalok. Aleinde ne'e sira mós dame malu ona no moris hamutuk hanesan feen no laen.

Tribunál konkui prosesu kazu ne'e no kondena arguida MT ho pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1.

12. Kazu krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 235/krime/2014/TDO

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministériu Públiku	: Dr. Ambrosio Rangel Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout
Konkluzaun	: Kondena pena prizaun fulan 9 suspende ba tinan 1.

Iha 14 Novembru 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse hala'o prosesu julgamentu ba kazu krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé involve arguidu BS hasoru JA nu'udar nia feen. Kazu ne'e akontese iha 13 Maiu 2014, iha Sub-distritu Pante-Makassar, Distritu Oe-Cusse.

Ministériu Públiku akuza katak iha 13 Maiu 2014, arguidu basa dala ida iha lezada nia hasan karuk no tuku dala ida iha ibun no tata lezada nia kabas sorin loos. Aktu ne'e rezulta lezada sofre

moras, bubu no metan. Motivu hosi akontesimentu tanba lezada ba vizita nia inan-aman to'o lorokraik.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fizika simples konjuga ho artigu 2, 3 no 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiensia julgamentu arguidu konfesa, rekoñese ninia hahalok no deklara katak nia arrepende nia hahalok.

Tanba arguidu konfesa no rekoñese katak nia komete duni krime ne'e iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1. Entretantu defeza husu ba tribunál atu aplika pena tuir arguidu nia kulpa tanba iha julgamentu arguidu konfesa, kolabora diak ho tribunál no arrepende ba ninia hahalok.

Depoisde avalia faktus hotu ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konklui kedes prosesu kazu ne'e no kondena arguidu BS ho pena prizaun fulan 9 suspende ba tinan 1.

13. Kazu krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 297/krime/2014/TDO

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministériu públiku	: Dr. Ambrosio Rangel Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout
Konkluzaun	: Omologa

Iha 14 Novembru 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse hala'o prosesu julgamentu ba kazu krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé komete hosi arguidu SC hasoru TT ne'ebé nu'udar nia feen. Kazu ne'e akontese iha 04 Jullu 2014, iha Sub-distritu Nitibe, Distritu Oe-Cusse.

Ministériu Públiku akuza katak iha 04 Jullu 2014, arguidu tuku dala ida iha lezada nia kotuk laran no lori fatuk ida baku iha lezada nia tilun hun. Aktu ne'e rezulta lezada sofre moras, bubu no metan. Kazu ne'e akontese tanba lezada baku sira nia oan ho ai kesak ida.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál ofensa ba integridade fizika simples konjuga ho artigu 2, 3 no 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiensia julgamentu, arguidu hatan perguntas hosi tribunál la tuir buat ne'ebé tribunál husu. Entretantu lezada kontnua mantein faktu sira iha akuzasaun maibé deklara katak iha tempu ne'eba arguidu iha kondisaun moras mental no justifika hosi karta ida hosi Ospitál Referal Oe-Cusse. Oras ne'e dadaun arguidu sei iha tratamentu nia laran.

Tanba arguidu sofre moras mental, iha alegasaun finál ministeriu público husu ba tribunál atu absolve arguidu hosi akuzasaun ministeriu público. Aleinde ne'e, defeza mós aseita ho alegasaun hosi ministeriu público.

Tribunál konklui prosesu ne'e no absolve arguidu hosi akuzasaun ministeriu público tanba tribunál prova katak arguidu iha kondisaun moras mental no sei iha tratamento laran.

14. Kazu krime danu simples - Nú. Prosesu : 238/krime/2014/TDO

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. João Ribeiro
Ministeriu público	: Dr. Ambrosio Rangel Freitas
Defeza	: Dr. Calisto Tout
Konkluzaun	: Sei kontinua prosesu

Iha 14 Novembru 2014, Tribunál Distritál Oe-Cusse julga arguidu MC no DE ne'ebé diskunfia práтика krime danu simples hasoru JNM. Kazu ne'e akontese iha 20 Agostu 2013, iha Suco Abani, Sub-Distritu Passabe, Distritu Oe-Cusse.

Ministeriu Público akuza katak iha 20 Agostu 2013, arguidu sira taa tiha lezadu nia ai teka kiik hun lima ho foli kada hun 1 US\$25,00. Arguidu sira mós taa lezadu nia ai mahoni hun 4 ho folin kada hun 1 US\$20,00. Aleinde ne'e arguidu sira estraga lezadu nia lutu iha to'os.

Depois akontesimentu lezadu selu badaen US\$100,00 hodi hadia fila fali nia lutu. Aktu krime ne'e akontese tanba lezadu haruka fali ema hosi suku seluk mak mai halo lezadu nia lutu.

Ministeriu Público akuza arguidu sira kontra artigu 258 Kódigu Penál kona-ba danu simples.

Iha prosesu julgamentu arguidu sira konfesa no rekoñese katak sira komete duni krime ne'e hasoru lezadu no deklara katak sira arrepende sira nia hahalok.

Iha alegasaun finál ministeriu público husu ba tribunál atu aplika pena ba kada arguidu ho pena tinan 2 prizaun suspende ba tinan 3. Entretantu, defeza husu ba tribunál atu aplika pena tuir arguidu sira nia kulpa. Aleinde ne'e husu ba tribunál atu tetu mós arguidu sira konfesa sira ninia hahalok, kolabora diak ho tribunál no arrepende ona sira nia hahalok.

Depois rona tiha alegasaun finál, tribunál marka fila fali kontinuasaun prosesu julgamentu ba iha 02 Dezembru 2014, tuku 10:00 dader ho agenda rona depoimentu hosi testemuña AC.

Sumariu kazu ida ne'e bele imprimi tan ho apoiu jenerozu husi povu Amerikanu liu husi Ajensia Estadus Unidus ba Dezenvolvimentu Internasional (USAID) bazeia ba Akordu Kooperasaun ho Númeru AID-486-A-13-00007 ba programa Ba Distrito iha Timor-Leste, ne'ebe nia implementasaun lidera husi Ajensia Counterpart International ho nia parseiru sira. JSMP mak responsabiliza tomak ba konteudu no hanoin iha kommunikadu impresna ida ne'e nia laran no la nesesariamente refleta USAID ka Governu Estadus Unidus Amerikanu nia opiniaun”.

Atu hetan informasaun kompleitu, favor kontaktu:

Luis de Oliveira Sampaio

Diretor Ezekutivu JSMP

Diresaun e-mail: luis@jsmp.minihub.org

info@jsmp.minihub.org

Telefone: 3323883 | 77295795

Website: www.jsmp.tl

Face book: www.facebook.com/timorleste.jsmp

Twitter: @JSMPtl